

SZOLNOK-DOBOKA.

T Á R S A D A L M I H E T I L A P .

SZOLNOK-DOBOKAVÁRMEGYE HIVATALOS KÖZLÖNYE.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAPON.

A SZERKESZTŐSÉGI IRODA a Széchenyi-utczában van. Névtelenül beküldött és dërmentetlen levelek nem vétetnek tekintetbe. Kéziratok nem adatnak vissza.	HIRDETÉSI DIJAK: Egy egész oldal hirdetés ára 48 kor. Ennél kevesebb aránylag számittatik, Nyilttéri czikkek garmondsora után 60 fillér fizetendő Hivatalos óra : d. u. 2—3-ig és 6—8-ig.	ELŐFIZETÉSI ÁRAK: Egész évre 12 kor. Evnegyedre 3 kor Fél évre 6 kor. Egyes szám ára 24 fillér. Községeknek előfizetve egész évre 10 korona.
--	---	--

Tanulságok.

A meglepetések időszakában élünk.
Rendőri visszaélések, rendőri semmittevések, közpénzek elsikkasztása : mind szépen hangzik.
Egyik városban valamelyik kotyogós fejü rendőr tudatlanságból és tulbuzgóságból lelő egy munkás családapát, ki nem akart engedelmeskedni a talán nem is helyén alkalmazott parancsnak, a másik nagyobb városban ugyancsak a törvényes rend hivattott őrei visszaélve a kezükbe letett hatalommal, a helyett, hogy a közrend, a személy- és vagyonbiztonság érdekében a megelőző rendszabályokat öntudatosan, lelkiismeretesen, a közjóllét előmozdítására hajtának végre, neki rontanak az utczán ártatlan, békés polgároknak és a ki kezükügyébe akad, azon állatias vérbosszut állanak. A nép csak tûr, tûr egy ideig, de látva az ostoba brutalitást és önkénykedést helyébe lépni a kötelességnek, érezve az oktalan bosszantás fullánkjait, békétûrését elveszti és nemcsak bizalmát vonja meg attól az intézménytől, mely az ő érdekeit van hivatva szolgálni, hanem elégtételt keres, ő maga siet megtorolni a szenvedett sérelmeket.
Látva, hallva ezeket, egyedüli vigasztalás csak az, hogy vannak egyes városi rendőrségek, melyek nem szereztek érdemeket a közönség bõrére elkövetett brutalitásokkal, igaz, hogy azzal sem vádolhatók, hogy valami nagy tevékenységet fejtenek ki a törvényes rend érdekében.
Ez a két ellentmondó irány minden egyéb nevezetesség hiányában is igen alkalmas bizonyos tanulságok feltárására.

Rendőri visszaélések kisebb-nagyobb kivétellel az ország összes városaiban és községeiben, hol szervezett rendőri intézménnyel találkozunk, merülnek fel. Sõt tovább menve, a legkisebb lelkiismereti furdalás nélkül elmondható, mikép ezek a visszaélések a legtökéletesebb szervezet mellett sem kerülhetők ki, mert a hiba a legtöbb esetben nem az intézményben, hanem az egyénekben keresendő. Lelkiismeretlen, kötelességének teljes tudatával nem bíró, megbizhatatlan emberek mióta a világ fenn áll, mindig voltak, vannak és lesznek a jövőben is.
Tagadhatatlan, a közszolgálat többi ágazatánál is merülnek fel kivételesen visszaélések, mik az emberi gyarlóság mellett bizonyitanak. A durva lelkiületü, bosszuálló, hivatatlan egyénekből kijut mindenfelé, de elvitázhatatlan tény, miszerint a visszaélések dudvája annál az intézménynél burjánzik a legbujábban, hol a legtágabb körü hatalom, az egyéni szabadság fölötti rendelkezés joga van letéve.
A közvagyon kezelésénél épp úgy jelen vannak a gonosz kezek, mint a rendőri intézménynél, azzal a különbséggel, hogy míg ott csak az anyagi javakat dulják fel, addig itt az emberi legszentebb jog, a közszabadság ellen törnek, vagy öntudatosan, vagy tudatlanságból, de minden esetre a lelkiismeret hiányával.
Divat, szerelem, az élvezetek túlon-túl való hajhászása igen könnyen kezébe adja a tiltott kulcsot az eszeveszett köztisztviselőnek, csábitva a bûnös vagyonszerzésre, közpénzek elsikkasztására; mindezek a gonosz tulajdonságok képesek megingatni benne

az erkölcsi alapot, utat nyitva a vesztegetésnek, ösztönözve egyesek zsarolására, vagyoni megkárosítására, de mi az, a mi kezébe adja a rend emberének a durva fegyvert az erőszakra, ha nem a vad indulat, a neme-sebb érzelmek hiánya?
A rendőség önkormányzati alapon kifejldött mai szervezete mellett két eshetőséggel számolhatunk. Feladatát vagy úgy teljesíti, hogy átcsap a jogtalanságba, megtámadva a közszabadságot, vagy sehogy sem teljesíti, mely esetben a közrend, a közbiztonság van kiszolgáltatva előre nem látható eseteknek. Mindkét alternativa fölötte káros következményekkel jár, de az utóbbi talán még sem oly veszedelmes.
A rendőri nemes hivatás teljesítéséhez kipróbált jellem, szigorú fegyelem és minde-nekfölött józan, distingvalni tudó ész szükséges. A közrendet nem fogdmegekkel és mihaszna tisztviselőkkel, hanem fegyelmezett, törvényt tisztelő emberekkel lehet csak fenntartani, kiket pedig nevelni kell az intézmény számára.
Akár a nagyobb városok rendőri brutalitásai, akár a kisebb vidéki városok rendőségének semmit tevése szempontjából vizsgáljuk a dolgot, két tanulság jegeczedik ki. Egyik az, hogy a közönség az önkormányzati intézményekkel szemben tulságos igényekkel ne lépjen fel s így jelenlegi szervezete mellett a rendőrségtől, mint az önkormányzat egyik csenevész hajtásától se várjon sokat.
A másik tanulság pedig az, hogy kár olyan nagyon érzékenykedni, ha megcsendül néha-néha a lélekharang az eddigi rendszer fölött. A közigazgatás minden vonalán

A „Szolnok-Doboka“ tárczája.

Népdal.

*Felgyujtottam a Babosék tanyáját!
Síránkozik minden lélek odaát.
Bús gólyapár a szomszédból elnézte,
Mint hull porba hamuvá vált ős fészke.*

*Szamos vize hej de nagyon elapad,
Míg eloltja a felcsapó lángokat.
Bárcsak a szél az egekig verné fel,
Majd eloltja csalfa babám könyvével.*

*Ha felépül a Babosék tanyája,
Gólyamadár nem rak fészket reája.
A szívem is, hogyha egyszer kiégett,
Nem hisz többé, csalfa leány, tenéked.*

Gr. Waas György.

Az agitátor.

Perzselő juliusi nap. Még a szunyog is elül a fû tövében, nem birja a nagy meleget. A levegő nehéz és fojtó. Az aratók arczára kiült a kín. Hihetetlen mennyiségü vizet isznak, de csak néhány perczre csillapodik a belső forráság. Akkor megint isznak, az asszonyok versenyt a férfiakkal. Nem beszélnek, csak itt-ott hallatszik egy-egy sóhajtás vagy szitok a nagy meleg mián. Az emberek mintha megbódultak volna, a düh egy bizonyos nemével csapják végig a kaszát a dús kalászosokon,

nem látnak, nem hallanak, igazán csoda, hogy az éles kaszával kárt nem tesznek egymásba.
Valami csendes zümmögő hang vegyül bele a munka némaságába: harangszó. Nagy András fölemeli a kaszát.
Huja!
Dél van. Az emberek abban hagyják a munkát, megindulnak az árokparti ákácok felé. Ott tartják az elemozsiát. Leheverednek az aszott fûre, de nem az árnyékba, mert az nincs. S előkerül a kis batyukból az étel: kenyér, szalonna, hagyma, paprika. A fiatalabbak is megtértek az uj vizszállítmánnyal. A kiknek asszonya van, melléje ül, egy-két legény is elhelyezkedik egyegy leányzó körül. Esznek, közbe megindul a beszélgetés. Gyéren folyik ajkukról a szó, immelámmal esznek, a nagy hőség elveszi az étel után való vágyakozást.
Csak egy ember ül külön, valami husz lépésnyire a többiektől. Magas, erős, barna ember, apró, égő szemeiből sugárzik az értelem. Különbözik a többiektől abban is, hogy nem gatyá van rajta, hanem nadrág, igaz, hogy kopott és rongyos. De a munkába ilyen kell.
Szabó Lajosnak hívják. Nyolcz esztendő előtt került el hazulról s a tavasszal hozták haza suppon Budapestről. Nem hogy valami rossz ember lett volna, hanem fölcsapott szocziálistának. Valami gyűlést tartottak a munkanélküliek és Szabó Lajos volt az egyik szónok. Olyas valami szaladt ki a száján, hogy le kell rombolni a képviselőházat. Ezért elitelték ötven napra és hazatolonczolták őt mindörökre a fővárosból.

Szabó Lajos, a hogy haza jött, roppantul el volt keseredve. Uton utfélen szidta az urakat, de meg a papokat is. Az emberek eleinte nagy lelki gyönyörtséggel hallgatták, de a mikor a káplán kiprédikálta, hogy elkárhozik az a lélek, a ki Szabóval barátkozik, egyszeribe megváltozott a hangulat. Kerülni kezdték a nagyvárosból jött embert és a mikor a szolgabíró is maga elé czitálta s nem eresztette haza egy hétig, teljesen elfordultak tőle. Hogy-hogy nem, valaki kisütötte róla, hogy az ördöggel is cimborál, az szállta meg a nyelvét, azért tudja a beszédével meghódítani az emberek veséjét. Mert Szabó Lajos értette a beszéd módját, ha megeredt a szó ajkáról, olyan volt az akár a tüzes eső. Az emberek úgy érezték, hogy kapát, kaszát kell ragadniok és neki menni az uraság kastélyának.
És szomoru napok virradtak az agitátorra. Elment volna a falujából, de hova? A község határából nem volt szabad kimozdulnia, aztán meg nagy a nyomoruság odakünn is. Munkát azonban nem kapott sokáig. Naphosszat ott hevert öreg anyja viskójában a szalmán, vagy az udvaron az eperfa alatt. És bámulta a szállongó fellegeket. Napok multak el, anélkül, hogy szólt volna. Kihez is, mit is beszéljen itt ebben a fészekben, a hol még az ördögben is hisznek? Végre is megunta a krumplit, érezte, hogy elbágyadt a teste a rossz táplálkozástól s munka után nézett. Aratás ideje volt, égető szükség a munkáskezekre s az uraság felfogadta. Külön dolgozott a többiektől, napok óta szavát nem hallották.
Ugy látszik, megjavult, mondta a káplán úr,

sok a reperálni való, de a rendőrséget állami kezelés alá venni legsürgősebb szükséglet minden egyéb államosításnál. Nem azért, mintha kellő dotáció mellett községileg nem lehetne épen olyan jól szervezni és fentartani, mint állami cím alatt, hanem azért, mert teljesen hiányzik a fedezet.

KÜLÖNFÉLÉK.

— **Két nemzeti ünnep.** Lapunk mult számában jeleztük magasztosságát ama két ünnepélynek, melyeket a magyar nemzet és annak egyetemében Deés város közönsége minden év aug. 18 és 20-án meg szokott ünnepelni. A király születésnapján az összes hatóságok a Ferencz-rendiek, később az ev. ref. templomba vonultak fel s együttesen a nagy közönséggel hallgatták végig a hálaadó isteni tiszteletet s azután szintén testületileg fejezték ki alattvalói hódolatkukat. Templomi ünnepély alatt a helybeli honvédszászlóalj Láng Gyula kapitány vezénylete alatt jól sikerült dísztüzeléssel emelte az ünnepély fényét. Délután 1 órakor főispán úr ömlga ebédet adott, melyen az egyházi, katonai és polgári hatóságok főnökei voltak hivatalosak. A harmadik fogás után a házi gazda poharat emelt és a hazafias érzelmek melegétől áthatott hangon köszöntötte fel dicsőségesen uralkodó királyunkat. Az asztaltársaság lelkes éljenzéssel válaszolt.

Szt-István király napján szintén ünnepélyes mise volt s ugy a hatóságok, mint a nagyközönség áhitattal vett részt az isteni tiszteleten. Munkaszünet lévén, az összes üzletek zárva voltak, az egész közönség ünnepelt. A járásokból vett értesülések szerint, azoknak székhelyén is megütlék az ünnepeket.

— **Kinevezések.** A vallás és közoktatásügyi miniszter *Domokosné Solti Mária* és *Kepri Julia* okleveles polgári iskolai tanítónőket a szamosújvári állami polgári leányiskolához segédtanítónőkké, *Dombora Ilona* deési államilag segélyezett községi polgári iskolai helyettes tanítónőt ugyan-ezen iskolához segédtanítónővé nevezte ki.

— **Házasság.** *Muráth Sándor* deési kir. járásbíró a mult szombaton lépett házasságra Nagy-Ilondán özv. *Zsibay Samu* leányával *Zsibay Mariska* kisasszonnyal.

— **Eljegyzés.** *Nuridzsány Manó* nagybányai bírósági írnok eljegyezte *Muradin Sándor* leányát *Terka* kisasszonyt Szamosújvárt.

— **A szamosújvári áll. főgymnasium I—VIII.** osztályaiba az 1901—902. tanévre szóló beiratások folyó évi szeptember hó három első napján eszközöltetnek. *Mártonfi*, igazgató.

— **A deési iparos-kereskedő tanonciskolába** a beiratások f. év szeptember hó 2—7-én délután 5—7 óráig eszközöltetnek 4 korona tandíj lefizetése mellett, melyért könyv, rajz, író stb. eszköz-

zökkel láttatnak el. Tisztelettel kérem a t. iparos-mester és kereskedő urakat, hogy tanonczaikat az irt feltételek mellett és időben okvetlen beíratni sziveskedjenek. Deés, 1901. augusztus 23. *Kádár József*, igazgató.

— **Esküvő.** *Salvaggi* (Vass) Ernő, a szamosvölgyi vasút alkalmazottja, ki városunkban mint nyelvmester is működött, aug. 21-én délután tartotta esküvőjét Kolozsvárt *Sárdi Ilona* kisasszonnyal, a deési polgári leányiskola tanítónőjével, *Sárdi Lőrincz* magánhivatalnok kedves leányával. Az új pár és a tanúk az anyakönyvi hivatalból egyenesen a Mátyáskirály-téri főplebánia templomba hajtottak, a hol *br. Hirschler* káplán eskette össze őket az egyház szertartása szerint és adta rájuk az áldást. Az ifju pár az éjjeli gyorsvonattal nászutra ment Velenczébe.

— **Villámcsapás.** Augusztus hó 21-én nehéz felhők tornyosultak Szász-Uj-Ős határán. Délután fél 5 órakor a község tulajdonát képező és *Benedek József* sertéspásztor által lakott házba ütött a villám s azt porrá égette. A szegény embernek csekély ingósága és minden élelmiszere elégett. A házban egy kis fiu volt, de semmi baja sem történt. Az erős kengáz elszédítette ugyan, de aztán rövid idő múlva magához térvén, a szobából kimenekült. A tüzet a vízipuskával és kiváltkép az asszonyok munkálkodásával sikerült lokalizálni.

— **Lótenyésztési jutalomdíjosztás Deésen.** A szolnok-dobokavármegyei lótenyésztési bizottság a földmívelésügyi m. kir. miniszter anyagi támogatása mellett Deésen a baromvásártéren folyó évi szeptember hó 15-én (a deési ügetőverseny napján) d. e. 10 órától kezdődőleg lótenyésztési jutalomdíjosztást rendez. A díjazásban 3 és 4 éves kanczacsikójával részt vehet minden szolnok-dobokamegyei lótenyésztő.

A jutalmak kétfélék. Pénzdíjak, melyek csakis kigazdák saját nevelésű lovaiért ítéltetők oda, Kigazdának az tekintetik, a ki 100 holdnál kisebb területen gazdálkodik. Lelkészek, tanítók és körjegyzők a kigazdák közé soroztatnak. A pénzdíjakra pályázók községi bizonyítvánnyal tartoznak igazolni, hogy a kanczacsikó saját nevelésük és hogy mint kigazdák 100 holdnál kisebb területen gazdálkodnak. A dicsérőoklevelek a nem kigazdák jutalmazására szolgálnak, kikről feltesszük, hogy a legfőbb jutalmukat a bíráló-bizottság elismerésében, loanyagjuk kedvező értékesítésében találják.

Pénzbeli jutalomdíjak: I. díj 100, II. 80, III. 70, IV. 60, V. 50, VI. 40 korona. Az odaitélt díjak bélyeges nyugtára a helyszínén azonnal kiadatnak. Az elővezetendő loanyag elbírálását elnökletem alatt az alább megnevezett urak fogják végezni: Kornis Viktor gróf, Fejérváry Jenő, Szappanyos Ágoston, Ehrnberger Jenő százados, Csídey István és Rácz Jakab.

Ezek után felkérem vármegyénk ménes-tulajdonosait, pár példányban mutassák be tenyészanyagjukat; mert a látott és követésre méltó példa legjobban hat a kistenyészítőkre, de másrésről felkérem vármegyénk értelmiségét, sziveskedjék odahatni, hogy vidékük lovat tenyésztő kigazdái nemes versenyre keljenek, mert ezen alkalommal kiosztandó jutalomdíjak és a nyilvános lóbírlat rendjén figyelmük a gondos és helyes irányu tenyésztés felé fog tereltetni. Kelt Apagyfaluban, 1901. május hó. *Br. Bánffy Ferencz*, a megyei lótenyészt. biz. elnöke.

— **A szamosvölgyi vasút kezelésében levő Zsibó-nagybányai h. é. v. Zsibó-nagybányai fővonalán fekvő Hagymás-Lápos állomás folyó évi szeptember hó 1-étől kezdve csakis a személy és podgyász céljaira, továbbá kocsirakományu teherárúk felvételére fog szolgálni, míg ellenben a gyors- és teherdarabárúk feladását, valamint az összes gyors- és teherárúk leadását, végre a magán távirdaforgalmat egyidejűleg beszüntették.**

— **A Kossuth Lajos-utca szabályozása elmarad.** Zsombori Zs. helybeli lakos ajánlatot tett, hogy a Kossuth Lajos-utca egyenes vonalának útjában eső házastelkét, utczarendezési célra, hajlandó a város Deésakna község határánál levő házastelkéért cserébe adni. Bár a Kossuth Lajos-utca említett része nagyon rászorul a rendezésre, mindazonáltal a képviselőtestület az e tárgyban kiküldött bizottság véleménye alapján kimondotta, hogy az utcarendezést nem látja olyan sürgősnek, hogy az az aránytalan csere árán hajtassék végre, vagyis a cserére vonatkozó ajánlatot nem fogadja el.

— **Értesítés.** A deési m. kir. állami gymnasiumban az 1901—902. tanévvel az V. osztály is megnyílik s a tanulók fölvétele szeptember első három napján történik. Az első osztályba csak oly tanuló vehető föl, a ki a 9-ik évét betöltötte s a IV. osztálynak sikeres elvégzéséről bizonyítványt mutat be. E bizonyítvány híján a a IV. elemi osztálynak megfelelő fölvételi vizsgálatot tesz s ezért 20 koronát fizet. Fölvételkor minden tanuló bemutatja az előző tanévról szóló iskolai, továbbá születési bizonyítványát (keresztlevelét) és a himlő ellen való újraltatást igazoló bizonyítványát. E bizonyítványok nélkül fölvételnek nincs helye. Az ötödik osztályba lépő tanuló szülője vagy ennek megbízottja köteles a beiratáskor kijelenteni, hogy az illető tanuló az 1900. évi XXX. t.-cz. értelmében a görög nyelvet fogja-e tanulni, mint a mely tanfolyam előkészít mindenemű felsőbb tanulmányra, vagy a görög nyelv helyett megszabott tárgyakat, mint a mely tanfolyam a hittudományi, nyelvészeti, bölcsészeti és történelmi tudományok kivételével a többi felsőbb tanulmányokra készít elő.

A fölvételi díj évenként 6 korona, ezen kívül az évvégi értesítőre, az ifjusági könyvtárra és az éneke minden tanuló 1-1 koronát fizet. Az évi tandíj 48 korona s ezt négy részletben

mikor hírül hozták neki, hogy az agitátor milyen csendes ember lett.

S hogy most ott ül az égető napsugárban, egyedül, elhagyottan, Szabó Lajos szívében tiszteres erővel támadt fel a gyűlölet a világ ellen.

Jól hallotta, a többiek róla beszéltek. Nagy András vitte a szót.

Nono, akasztófa lesz a vége. A ki az urakkal ujjat huz, elpusztul, mint a kóró.

Szabó Lajos fölkelt helyéről s belyebb vonult az akácok közé. Nem akarta hallani, mit mondanak róla a földie, kiket utált. Mert fölförhat benne a düh és akkor bolondot csinál. Talán agyon is ütök. Bevonul a törpe fak sűrűjébe és leheveredett a száraz, poros földre. Azon gondolkodott, hogy mi lesz vele. Itt meg nem élhet. Hej, legjobb lenne nem is élni...

Asszonyi hang ütötte meg a fülét. Leányzó volt, szőke, sovány, a korai sok munkától megöregedett. De nyájas, behizelgő volt a hangja.

— Lajos, szól, Szabó Lajos!

Az agitátor megvető pillantást vetett a leányra.

— Mi kell, Trézsi?

— Semmi, csak eljöttem. Ugy-e szabad maga mellé ülni.

A férfi vállat vont.

— Mit akarsz?

— Semmit.

Lekuporodott a legény mellé.

— Én nem vagyok olyan mint a többi, mondta. Én nem félek magától.

— Bánom is én, ha félsz is.

— Tudom, hogy nem bánja, sóhajtott a leány.

Szabó Lajos fölnezt. Két könnyesepp csillogott a leány szemében. Az agitátor ellágyult.

— Hát mit akarsz velem? Elég nekem a magam baja.

— Ugy-e, nem kellek magának?

— Nem, mondta durván Szabó Lajos. És ha kellenél, akkor se kellenél.

Trézsi bambán bámul a legény szemébe.

— Mert nekem nem való asszony, magyarázta annak.

A leány nem felelt, lehajtotta a fejét és a könyvek egymásután peregetek le arcáról.

Az agitátor végig heveredett a földön és behuntya a szemét. Ime, egy teremtet lélek, a ki ragaszkodik hozzá, holott a többiek kitesztették, mint a veszett kutyát. Szeret, az bizonyos. Nem először környékezi meg, de mindannyiszor goromba szóval elutasította. S mégis, mint a hú kutya, minduntalan visszatér. Aztán nem is olyan szegény leány. Ha ferjhez megy, ki jár az apai jussa, a fél sessió, meg a fél ház. Az anyja után is maradna valami. Mindjárt volna becsülete a faluban. Akkor nem is járna többet napszámba. Gazdálkodna a sajátján.

— Aztán eljönnél hozzám? Kérdezte inkább öntudatlanul.

— Ó Istenem! sóhajtott a leány.

— Eljönnél.

— El.

— Nohát majd vasárnap eljövök hozzátok, felelte Szabó gyors elhatározással. De most eredj. Nem akarom, hogy hamarabb kitudódjon.

— Eredj, sürgette, a mikor látta, hogy az ujjongó leány lassan mozog.

Kezet nyújtott s a leány elment. S a hogy az agitátor utánna nézett, úgy rémlett neki, mintha az a piros keszkenő, a mi a leány nyakán lógott nagy-nagy vörös zászlóvá változna. Olyant hordott ő Pesten, a mikor kivonultak az elvtársak. A zászló lengett, lobogott a szélben és ő tele tudóvel ordította:

— Éljen a forradalom!

— Éljen, dörögte vissza ezer hang.

Ó, az volt a szép idő! Hogy üvöltözött a tömeg, a mikor ő beszélt! Hogy emelték a levegőbe!...

Vége, vége!

Az agitátor fölállott. Nagy teste kilátszott a törpe akácokból. Ragyogó szemmel nézett nyugat felé: ott van a nagy város, ott csinálják meg a szabadságot! Ott az ő helye, ott a világosság, a mely még csak kezdődik, de el fogja árasztani a földet. Ott az ő elveszett paradicsoma.

És az agitátor kirohant a bokorból. Fölkapta kabátját, körül sem nézett s futólépésben indult nyugot felé. Az emberek csodálkozva néztek utána. Hova megy?

Vissza a városba. Szónokolni, izgatni, lobogtatni a vörös lobogót. Vissza fogják ugyan toloncolni, de ő ismét vissza fog térni oda, a hol elemében érzi magát. Mint a hal a vízben... És vissza fog térni százszor.

Erdősi Dezső.

Szülők figyelmébe!

A közelgő iskolai évad alkalmából gyermekeinknek tankönyveket, egyéb iskolai író- és rajzszerkeket

TELEKY és PINTYE könyv- és papirkereskedéséből

(Deésen, Főtér 18.) szerezzük be. Köztudomásu, hogy nevezetteknél igen jutányosan lehet pontos kiszolgálattal iskolai cikkeiben bevásárlást tenni.

2—2()

(az elsőt legkésőbb október 15-ig, a másodikat december 1-ig, a harmadikat március 15-ig, a negyediket május 1-ig) is lehet fizetni. Oly tanuló, ki az illető tandíjrészletet a záros határidőig le nem fizeti, ki van tiltva az intézetből. Szegény sorsú tanulók, ha jól tanulnak és jó viseletűek, a tandíj alól való fölmentésükért az intézet igazgatóságához címzett bélyegtelen kérvényben (a melyhez az iskolai bizonyítvány, illetőleg időszaki értesítő s egy évnél nem régebbi keletű szegénységi bizonyítvány csatolandó) szeptember 15-ig, illetőleg február 15-ig folyamodhatnak. A szülők óvatosak legyenek a tankönyvek s más taneszközök bevásárlásánál, a mennyiben csak az igazgatóság által megszabottak használhatók; piszkos, rongyos vagy nem a kellő kiadású művek használata tiltva van. Az 1901—902. tanév szeptember 4-én d. e. 8 órakor nyílik meg. Az igazgatóság.

— **Deés város képviselőtestülete** augusztus 26-án délután 3 órakor gyűlést tart, melyen több érdekes ügy kerül tárgyalás alá. Ilyen első sorban a város 1902. évi költségvetési előirányzata. Továbbá a legtöbb adófizetők névjegyzékének kiigazítására kiküldött bizottság jelentése. Jakab Károly kövezetvám-bérlő kérése a haszonbéri összeg megváltoztatása tárgyában stb.

— **Közügyülés és táncmulatság.** A román irodalmi és közművelődési társulat Szolnok-Dobokamegyei fiókja folyó hó 29-én d. e. 10 órakor Szamosujvárt a városi vendéglő nagytermében rendes gyűlést tart. A tárgysorozat a következő: 1. Elnöki megnyitó. 2. A választmány jelentése. 3. Két bizottság választása a jelentés fölülvizsgálatára és a tagsági díjak beszédésére. 4. Esetleges irodalmi előadások. 5. A bizottságok jelentései. 6. Két tag választása a nagyszabású nagy gyűlésre. 7. A választmány megválasztása 3 évre. 8. Esetleges indítványok. 9. Igazoló bizottság választása. 10. Zárszó. Délután 2 órakor közös bankett lesz, a „Korona”-szállóban. Előjegyzéseket augusztus hó 28-ig elfogad Todorán Endre „Aurora” könyvkereskedése Szamosujvárt. A közgyűlés alkalmával a Szamosujvár és vidéki román ifjúság táncmulatságot rendez ugyanott. Belépti díj személyenként 3 korona, két tagból álló család 5 korona azon fölül minden családtag 2 koronát fizet. Felülfizetéseket köszönettel vesznek és hírlapi uton nyugtáznak. A közgyűlés élén Dr. Mihályi Tivadar elnök és Dr. Kerekes János alelnök áll. A táncmulatságot 48 tagból álló bizottság rendezi.

— **A deési ev. ref. főiskolába** a beiratások szeptember 1—5-ig naponta délelőtt 8—12-ig, délután 2—5-ig fognak tartatni. Ha a növendék valami nagyobb betegségben szenvedett, vagy szervi baja, vagy félszége van: kérjük a beiratáskor tudatni, mert ez által sok káros következménytől óvhatjuk meg. Beiratáskor minden tanuló személyesen, szülei, gyámja vagy ezek megbízottja kíséretében köteles megjelenni. Magával hozva keresztlevelét, himlő-oltási bizonyítványát, s ha más intézetből jött: iskolai bizonyítványát is. Idegen ajku tanuló bárholon nyert bizonyítvánnyal legyen is ellátva, ha magyarul folyékonyan nem beszél: csak az I-es vagy II-es osztályba fog felvételt. Vidékről jövő idegen ajku tanulók csak magyar családokhoz és pedig az igazgató előleges beleegyezésével adhatók szállásba, mert csak így biztosítható a nyelv-elajátíthatása és a kellő ellenőrzés. Minden vidéki tanuló legalább is két rendbeli változóval és 4 zsebkendővel látandó el. Tandíj egész évre 6 kor. 80 fillér. A ki pedig szeptember hó 15-én tul jelentkezni felvételre, az csakis a keblis iskolaszéki elnöktől nyert engedély és az egész évi tandíj befizetése esetén remélheti felvételét, de tandíjengedésben nem részesülhet. A javító vizsgák szeptember hó 2-án 2—5 óra között fognak tartatni. Az iskolai év ünnepélyes megnyitása szeptember 4-én (szerda) reggeli pont 8 órakor templomba menetellevel veszi kezdetét. Deés, 1901 augusztus hó 24. Budai Elek, igazgató-tanító.

— **Katonajárás Deés és vidékén.** Az ideki nagy gyakorlatoknak egy része vármegyénk területén fog lefolyni. Az olvasó közönség tájékoztatására közöljük az alábbi összeállítást, mely az érkező katonaság keresztül vonulásának, idejének, helyének és menyenyiségének képét tünteti fel.

Deésre érkezik: augusztus 29-én a brassói cs. és kir. dandár-törzs (1 tábornok, 2 főtiszt, 10 ember és 4 ló); augusztus 31-én a 12. hadtest huszárezred 4 úteggel (33 tiszt, 303 ember, 208 ló) és az 1. huszárezredtől 8 tiszt, 54 ember és 44

ló; szeptember 2-án az 50. gyalogezred 4. zászlóaljjal, (94 tiszt, 1800 ember és 40 ló.)

Deésaknára szeptember 2-án a 62. gyalogezred 1. zászlóalja, (16 tiszt, 465 ember és 5 ló.)

Szent-Benedek, Alör és Monostorszegre augusztus 31-én egy-egy huszárszázad s mindegyikben 3 tiszt, 140 ember és 120 ló.

Kendilónára szeptember hó 5-én a II. honvéd huszárezredből 1 törzstiszt, 13 főtiszt, 258 legény, 246 ló.

Szász Ujfalura augusztus 30-án az 50. gyalogezredből 7 törzstiszt, 80 főtiszt, 11 kadét, 1200 ember, 65 ló.

Rettegre augusztus 31-én az 50. gyalogezredből 7 törzstiszt, 80 főtiszt, 11 kadét, 1200 ember, 65 ló.

Kozárvárra szept. 6—11-ig a 16. hadosztályból 1 törzstiszt, 7 főtiszt, 300 ember, 240 ló.

Deésre szeptember 6—11-ig a 16. hadosztályból 5 tábornok, 20 törzstiszt, 135 főtiszt, 2218 ember, 337 ló.

Deésaknára szeptember 6—11-ig a 16. hadosztályból 1 törzstiszt, 15 főtiszt, 465 ember, 5 ló.

Szent Benedekre szeptember 6—11-ig a 16. hadosztályból 5 tiszt, 150 ember, 120 ló.

Szamosujvár-Németire szeptember 6—11-ig a 16. hadosztályból 1 törzstiszt, 10 főtiszt, 382 ember, 359 ló.

Szamosujvárra szept. 6—11-ig a 16. hadosztályból 2 tábornok, 10 törzstiszt, 117 főtiszt, 3296 ember, 250 ló.

Bethlenbe szeptember 6—14-ig a 35. hadosztályból 170 tiszt, 3150 ember, 400 ló.

Csicsó-Kereszturra szeptember 6—14-ig a 35. hadosztályból 65 tiszt, 1400 ember 90 ló.

Felőrre szeptember 6—14-ig a 35. hadosztályból 40 tiszt, 1050 ember, 150 ló.

Alsó-Ilosvára szeptember 6—14-ig a 35. hadosztályból 45 tiszt, 1200 ember, 270 ló.

Kudura szeptember 6—14-ig a 35. hadosztályból 20 tiszt, 570 ember, 60 ló.

Kócsra szeptember 6—14-ig a 35. hadosztályból 10 tiszt, 250 ember, 250 ló.

Valamennyit szeptember 14-ig szállásolják el.

— **Megbokrosodott lovak.** Klein Jakab színyei nagybérlo lovai a múlt pénteken Deésen az „Angol” szálló előtt megbokrosodtak és iszonyu gyorsasággal rohantak a Kiskirály-utca felé. A kocsis elejtette a gyeplőket s a bakról a kövezetre esett. A tulajdonos lélekjelenlétének köszönhető, hogy szerencsétlenség nem történt, mert a legválságosabb pillanatban élete kockázatásával kiugrott a kocsiból, a lovakra vetette magát s azokat hirtelen megfékezte. A kocsis jelentéktelen sérüléseket szenvedett.

— **Fényképészet.** Dunky-fivérek ma és holnap Deésen fényképészeti levételeket eszközölnek.

— **Jegyzői gyakornok** kerestetik B.-Váraljára. 17—18 éves szépírással bíró fiatal ember, ki a román nyelvet is bírja. Bővebb értesítés kapható a körjegyzői irodán.

Hazai hír.

— **Jubiláló honvédelmi miniszter.** Fejérváry Géza honvédelmi miniszter katonai szolgálatának ötvenedik évfordulóját augusztus 15-én ünnepelte meg. Az ünnepélyt kizárólag katonai jellegűnek tüntették fel, de Fejérváry br. általános népszerűsége ezen a formalitáson rést ütött, mert nemcsak katonai körökben jubilálták a jeles katonát, hanem egész sereg testület, sőt maga a polgárság is élénk részt vett az ünnepélyen. Nyitányul legelsőnek a királyi kitüntetés érkezett, Ő Felsége rendkívül meleg hangú elismerés kíséretében küldvén meg a Szt. István-rend nagykeresztjét. Széll Kálmán miniszterelnök sürgönyileg üdvözölte az érdemekben gazdag honvédelmi minisztert, Bpest székes-főváros pedig küldöttségileg nyújtotta át a díszpolgári oklevelet. A tisztelgések sorrendjét

a honvédelmi miniszterium és a honvédség küldöttsége nyitotta meg, követték ezt a hadsereg küldöttsége, a 46-ik gyalogezred küldöttsége, a képviselőház elnöke és alelnöke, a véderő-bizottság, a székes-főváros, Baranyamegye, Temesvár, Pécs város küldöttsége, a honvéd menedékház felügyelő-bizottsága, majd a menedékház tagjai, a torna-egyletek, lövész-egylet deputációja stb. A képviselőház véderő-bizottsága nevében br. Podmaniczky Frigyes elnök és Dr. Münnich Aurél, a bizottság előadója, mondottak üdvözlő beszédeket. Az ország minden részéből tömegesen érkeztek a szerencsekívánatok.

Felelős szerkesztő és kiadó:
Veress Dezső.

HIRDETÉSEK.

Sz. 673—901. főisp.

Pályázati hirdetmény.

A vezetésem alatt álló törvényhatóság csákiigorbói járásában lemondás folytán egy évi 1000 korona törzsfizetés és 300 korona évi uti átalány és nyugdíjjogosultsággal egybekötött járási orvosi állás jött üresedésbe, melyre ezennel pályázatot nyitok.

Felhivom mindazokat, kik ez állást elnyerni óhajtják, hogy az 1883. évi I. t.-cz. 1. §. és a 9-ik §. harmadik bekezdésében előirt minősítést, életkorukat és eddigi szolgálatukat igazoló okmányokkal felszerelt pályázati kéréseiket hozzám legkésőbb **évi szeptember 15-ig** nálam nyújtsák be.

A tiszti orvosi vizsgálat letétele megkívántatik és okmányilag igazolandó.

Elkésetten benyújtott kérvények figyelembe nem vétetnek.

Deésen, 1901. évi július hava 31.

Id. Br. Bornemissza Károly,
főispán.

Sz. 1756—1901. tlkvi.

1—1(234)

Árverési hirdetményi kivonat.

A bethleni kir. jbiróság, mint tlkvi hatóság közhírré teszi, hogy a naszodi „Auróra” pénzintézet végrehajtatonak, Ruz Irina született Moldován gyám által képviselt, Ruz Flóra és társai kiskoruk végrehajtást szenvedők elleni 240 korona tőkekövetelés s jár. iránti végrehajtási ügyében, a bethleni kir. jbiróság területén lévő, Virágosberek község határában fekvő, a virágosbéri 159. számú tjkvben A. I. 1—15. rend 52/2, 406/3, 407/3, 424/2, 441/2/1, 441/2/5, 625/3, 630/1, 715/6/4, 734/4, 762/2, 763/2, 880/1, 890/1, 927/2/2, 934/2. és 985/2. hrsz. alatt foglalt ingatlanokra 917 koronában, a virágosbéri 174. sz. tjkvben A. 1. rendszámból, tekintettel az 1881. évi LX. törvényezikk 156. §. a) pontja rendelkezésére, egyuttal a B. 1. alatti Ruz Juon jutalekára is s így a 762/6. és 763/6. hrsz. alatt foglalt egész ingatlanra 80 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban a virágosbéri 159. számú tjkvben C. 2. alatt özv. Ruz Grigorné szül. Moldován Irina javára bekebelezett 1/6-od részbeni haszonélvezeti jogának épségben tartása mellett az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1901. évi szeptember hó 10-ik napján d. e. 9 órakor** megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozők tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt I. M. rendelet 8-ik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. jbiróság, mint telekkönyvi hatóság. Bethlen, 1901. évi május hó 29-én.

Kenyeres,
kir. aljárásbíró.

Sz. 4582—1901. DVT.

1—1(235)

Árlejtési hirdetmény.

Alulírt tanács ezennel közhirrre teszi, hogy a város tulajdonát képező polgári iskola, polgári leányiskola, óvoda, serház és közbúgóhid, valamint az ottani orvosi lakás bádofedeleinek megfestése tárgyában folyó **1901. évi augusztus hó 29-én d. e. 9 órakor** a gazdasági tanácsosi irodában nyilvános árlejtés fog tartatni.

A feltételek hivatalos órák alatt a gazdasági tanácsosnál megtekinthetők.

Deés város tanácsának 1901 július 19-én tartott üléséből.

Losonczy István,
főjegyző.

Szilágyi Albert,
polgármester.

Sz. 5351—1901. D. V. T.

1—1(236)

Árlejtési hirdetmény

Alólírt tanács közhirrre teszi, hogy a képviselőtestület 124—1901. jkvi számú határozata folytán, az Alsó-Rózsa-utca kikövezése tárgyában a **folyó 1901 évi augusztus hó 27-én d. e. 10 órakor** a gazdasági tanácsosi irodában nyilvános árlejtés fog tartatni.

A feltételek, terv és költségvetés hivatalos órák alatt a gazdasági tanácsosnál megtekinthetők.

Deés város tanácsának, 1901. évi július hó 30-án tartott üléséből.

Losonczy István,
főjegyző.

Szilágyi Albert,
polgármester.

Szám 6096—901. DVT.

1—1(237)

Pályázati hirdetmény.

Köztudomásra hozom, hogy a vezetésem alatt lévő hatóság adópénztári hivatalánál f. év szeptember hó 1-ével egy az adókezelésben jártas napidíjas 2 kor. 40 fillér napidíj mellett alkalmazást talál.

Mindazok, kik ezen állást elnyerni óhajtják, képességük és eddigi szolgálatuk igazolásával **f. hó végéig** nálam jelentkezhetnek.

Deés, 1901 augusztus 21-én.

Szilágyi Albert,
polgármester.

Sz. 235—1901. végrh.

1—1(238)

Árverési hirdetmény.

Alulírt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhirrre teszi, hogy a deési kir. törvényszék 1896. évi 3372. számú végzése következtében, Dr. Feldmann Gyula zsidói ügyvéd által képviselt, Zsidó és vidéke takarékpénztár javára, Freundlich József és társai ellen 150 korona s jár. erejéig 1896. évi június hó 2-án foganatosított kielégítési végrehajtás után le- és felülfoglalt és 1412 koronára becsült következő ingóságok, u. m: házi batorok, fűszer árúk, épület- és tűzfák nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a csáki-gorbói kir. jbiróság 1901. évi V. 6/4. sz. végzése folytán 101 kor. 47 fill. hátralékos tőkekövetelés és a felmerülendő költségek erejéig Nagy-Keresztes községben a helyszínén leendő eszközölésére **1901. évi augusztus 28-ik napjának d. e. 10 órája** határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénz fizetés mellett a legtöbbet ígérőnek becsáron alól is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, jelen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Csáki-Gorbón, 1901. évi augusztus hó 12. napján.

Roska János,
kir. bírósági végrehajtó.

Szám 1687—1901.

2—3(225)

Árlejtési hirdetmény.

A szamosujvári kir. országos fegyintézet részére az 1902. évi január hó 1-től 1902. évi december hó 31-ig szükséges mintegy: 1. 150 mm. marhahús szállításának biztosítása végett **1901. szeptember 12-én**; 2. 140 hektoliter tehéntej szállításának biztosítása végett **1901. szeptember 12-én**; 3. 20 métermázsa szalonna szállításának biztosítása végett **1901. szeptember 13-án**; 4. 36 métermázsa juhturó szállításának biztosítása végett **1901. szeptember 16-án**; 5. 6 hektoliter asztali bor szállításának biztosítása végett **1901. szeptember 17-én**; 6. 1600 köbméter I-ső osztályú basábos, 1/3-ad rész bük, 2/3-ad részben tölgy tűzifa szállításának biztosítása végett **1901. szeptember hó 18-án d. e. 11 órakor** a fegyintézet hivatalos helyiségében írásbeli zárt ajánlatok elfogadásával egybekötött nyilvános szóbeli árlejtést tartok. Az árlejtésen való részvételre azzal hívom fel vállalkozói kívánságokat, hogy az ajánlati értéknek megfelelő 5%-nyi bántpénzt az árlejtés megkezdése előtt készpénzben vagy óvadékképes értékpapirban kötelesek letenni s a mennyiben az igazgatóság előtt ösmeretlenek, hatósági bizonylattal igazolni, hogy nagyobb vállalatokra képesek és szerződés-kötésre jogosultak.

A jelen kivonatos és a részletes feltételeknek is megfelelően szerkesztett, az ajánlattevő által szabályszerűen aláírt, bántpénzzel felszerelt és egy koronás bélyeggel ellátott, bepecsételve, bérmentesen betérjesztett írásbeli zárt ajánlatok borítékára ráírandó, hogy az „Ajánlatot” tartalmaz. Ezen ajánlatok a szóbeli árlejtés megtörténte után nyilvánosan bontatnak fel, a kitűzött határidő után érkezettek figyelembe nem vétetnek. Tartalmaznia kell továbbá a zárt ajánlatnak:

a) ajánlattevő azon nyilatkozatát, hogy ezen kivonatos és az intézet hivatalos helyiségében a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthető részletes szállítási feltételeket ismeri s magát azoknak mindenképpen aláveti;

b) a szállítandó cikkek egységi és ez alapon összárát koronaértékben, számmal és betűvel olvashatóan írva;

c) ajánlattevő nevét, lakását, polgári állását tisztán kiírva;

d) ajánlattevő azon határozott kijelentését, hogy a szállítandó cikket ő maga fogja-e termelni, előállítani vagy mástól szerzi be, utóbbi esetben, hogy hazai vagy külföldi forrásból eszközli-e a cikkek beszerzését egészben, illetve annak egyes részeiben.

Kir. országos fegyintézeti igazgatóság.

Szamosujvart, 1901 augusztus hó 8-án.

Uhlyarik Albin, igazgató.

Sz. 2551—901. DVT.

1—1(239)

Árlejtési hirdetmény.

Alólírt tanács ezennel közhirrre teszi, hogy a szamosi vashid megfestése tárgyában **f. 1901. évi augusztus 29-én d. e. 10 órakor** a városháza nagytermében nyilvános árlejtés fog tartatni.

A feltételek hivatalos órák alatt a gazdasági tanácsosnál megtekinthetők.

Deés város tanácsának 1901 augusztus 7-én tartott üléséből.

Losonczy István,
főjegyző.

Szilágyi Albert,
polgármester.

Sz. 5286—901.

3—3(222)

Pályázati felhívás.

A nyugdíjazás folytán üresedésbe jött szentgothárdi körjegyzői állásra pályázatot hirdetek. Ezen állás javadalmazása: körjegyzői fizetés 800 korona, lakbérilletmény 160 kor., irodai szolgatartás 160 korona, irodai átalány 56 korona, utazási átalány 110 korona.

Felhívom mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy az 1883. évi I. t.-cz. 6. §-ában előírt képzettségüket igazoló okmányokkal felszerelt kérésüket hozzám **f. évi augusztus hó 30-ig** adják be.

Kékes, 1901 augusztus 6.

Debreczény Dénes,
főszolgabíró.

Ikt. 2733—1901. tlkvi.

3—3(220)

Hirdetmény.

A bethleni kir. jbiróság, mint tlkvi hatóság részéről közzé tétetik, miszerint a szamosvölgyi vasút számára az alább megnevezett határookban pótlólag kisajátított területekről elkészített összeírás, térkép és egyedi kimutatás hitelesítésére a helyszínére a következő határnap tűzetett ki, ugymint: Kudu községre nézve **1901. évi szeptember hó 2-án délután 3 óra**: Sajó-Udvarhely állomás. Sajó-Udvarhely községre nézve **1901. évi szeptember hó 2-án délután 3 óra**: Sajó-Udvarhely állomás. Kentelke községre nézve **1901. évi szeptember hó 2-án délután 3 óra**: Sajó-Udvarhely állomás. Sajó-Magyaros községre nézve **1901. évi szeptember hó 2-án délután 3 óra**: Sajó-Udvarhely állomás.

Az érdekelt felhivatnak, miszerint netaláni észrevételeiket a fennebbi határnapon a bizottság előtt előterjesszék, különben a kisajátítás és a felvett térfogat, úgy a feljegyzett szolgalmak s jogosultságok iránti kifogásaik többé tekintetbe nem jöhetnek.

Együttal felhivatnak mindazok, a kik a fennebbi határookban a fenti, mint számára kisajátított területekért járó és az egyedi kimutatásban kitett kártalanítási összeg mennyiségére nézve ellenvetéseket tenni akarnak, vagy ezen összegre bármilyen cím alatt igényt tartanak: ezeket 1901. évi szeptember hó 16-ig ezen telekkönyvi hatóságnál annál bizonyosabban bejelentsek, minthogy a később jelentkezők észrevételeire s igényeire semmi tekintet nem lévén, a kisajátítási és kártalanítási összeg annak és azon mennyiségben fog kiadatni, a kinek nevére és a mely összeggel az az egyedi kimutatásban ki van téve, a bekebelezett vagy felülkebelezett tételek pedig ezentul a kisajátított területről hivatalból le fognak töröltetni.

Az összeírás, térkép és egyedi kimutatás a telekhivatalban betekinthező.

Kelt Bethlenben, 1901. évi augusztus hó 5-ik napján. A kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóság.

Kenyeres,
kir. aljárásbíró.

Ikt. 2431—1901. tlkvi.

2—3(228)

Hirdetmény.

A szamosujvári m. kir. jbiróság, mint tlkvi hatóság részéről közzé tétetik: miszerint a szamosvölgyi vasút számára az alább megnevezett határookban kisajátított területekről elkészített összeírás, térkép és egyedi kimutatás hitelesítésére a helyszínére a következő határnap tűzetett ki, ugymint: Nagy-Iklód községre nézve **1901. évi szeptember 3-án d. e. 9 óra**: a nagy-iklód állomásra. Szamosujvár sz. kir. városra nézve **1901. évi szeptember 3-án d. u. 3 óra**: a szamosujvári állomásra.

Az érdekelt felhivatnak, miszerint netaláni észrevételeiket a fennebbi határnapon a bizottság előtt előterjesszék, különben a kisajátítás és a felvett térfogat, úgy a feljegyzett szolgalmak s jogosultságok iránti kifogásaik többé tekintetbe nem jöhetnek.

Együttal felhivatnak mindazok, a kik a fennebbi határookban a fenti vasút számára kisajátított területekért járó és az egyedi kimutatásban kitett kártalanítási összeg mennyiségére nézve ellenvetéseket tenni akarnak, vagy ezen összegre bármilyen cím alatt igényt tartanak, ezeket 1901. évi augusztus hó 31-ig ezen kir. tlkvi hatóságnál annál bizonyosabban bejelentsek, minthogy a később jelentkezők észrevételeire s igényeire semmi tekintet nem lévén, a kisajátítási és kártalanítási összeg annak és azon mennyiségben fog kiadatni, a kinek nevére és a mely összeggel az az egyedi kimutatásban ki van téve, a bekebelezett vagy felülkebelezett tételek pedig ezentul a kisajátított területről hivatalból le fognak töröltetni.

Az összeírás, térkép és egyedi kimutatás a telekhivatalban betekinthező.

Kelt Szamosujvart, 1901. évi augusztus hó 6-ik napján.

A szamosujvári m. kir. jbiróság, mint tlkvi hatóságtól.

Balás Károly,
m. kir. aljárásbíró.